

IV. ANEXOS

LISTA DE AUTORES

Elizabeth Santalla Vargas

Investigadora, Universidad de Laiden, Países Bajos; Miembro del Grupo Latinoamericano de Estudios sobre Derecho Penal Internacional, Fundación Konrad Adenauer

John M. Wilson

Oficina de Derecho Internacional, Departamento de Asuntos Jurídicos Internacionales, Organización de los Estados Americanos

Danilo González Ramírez

Ministro Consejero, Misión Permanente de Costa Rica ante la OEA; Especialista en Derecho Constitucional y Administrativo; Especialista en Derecho Internacional Humanitario

Walter Rivera Alemán

Capitán de Navío, República de El Salvador; Ministerio de la Defensa Nacional, San Salvador

Romario Ferraro

Asesor Jurídico, Delegación Regional para México, América Central y el Caribe Hispanohablante, Comité Internacional de la Cruz Roja

Eugenia Gutiérrez Ruiz

Secretaria Ejecutiva, Comisión Costarricense de Derecho Internacional Humanitario

PROGRAMA

CURSO INTRODUCTORIO SOBRE DERECHO INTERNACIONAL HUMANITARIO DE LA COMISIÓN DE ASUNTOS JURÍDICOS Y POLÍTICOS (CAJP)

31 de enero de 2007

Salón Padilla Vidal, Sede de la Organización de los Estados Americanos
Washington, D.C.

La resolución de la Asamblea General AG/RES. 2226 (XXXVI-O/06), “Promoción y Respeto del Derecho Internacional Humanitario”, dispone que la Oficina de Derecho Internacional de la OEA, en coordinación con el CICR, organice un curso sobre derecho internacional humanitario (DIH) para el personal de las misiones permanentes, de la Secretaría General, y de otros estudiantes de la materia.

El curso tendrá un día de duración y abordará las fuentes y normas fundamentales del DIH y su aplicación en el sistema interamericano, compuesto de los siguientes módulos:

Registro: 8:30 a.m. – 9:30 a.m.

I. Palabras de Introducción y Estructura del Curso

Hora: 9:30 a.m. – 9:45 a.m.

Emb. Osmar Chohfi
Presidente, Comisión de Asuntos Jurídicos y Políticos
Representante Permanente de Brasil ante la OEA

Yves Petermann
Director de Diplomacia Humanitaria
Comité Internacional de la Cruz Roja

Dante Negro
Director, Oficina de Derecho Internacional
Organización de los Estados Americanos

II. Introducción al Derecho Internacional Humanitario (DIH)

Hora: 9:45 a.m. – 11:15 a.m.

Profesora: Ximena Medellín
Profesora y Consultora Externa
Programa de Derechos Humanos
Universidad Iberoamericana, México D.F.

Descripción: El curso comenzará con una sección introductoria sobre la definición del DIH, analizando su evolución y sus objetivos. Esta introducción examinará la posición del DIH dentro del derecho internacional público y explicará las diferencias entre *jus in bello* e *jus ad bellum*, la universalidad del DIH, las fuentes contractuales y consuetudinarias del DIH contemporáneo, el ámbito de aplicación del DIH, la definición de conflicto armado, los problemas y consecuencias de la calificación de los conflictos armados, las partes en el conflicto armado y el cumplimiento de los mecanismos de DIH. La sección introductoria incluirá un análisis específico de los tres temas siguientes:

- **Convenios de Ginebra de 1949:** (1) Convenio de Ginebra para Aliviar la Suerte que Corren los Heridos y los Enfermos de las Fuerzas Armadas en campaña; (2) Convenio de Ginebra para Aliviar la Suerte que Corren los Heridos, los Enfermos y los Náufragos de las Fuerzas Armadas en el Mar; (3) Convenio de Ginebra relativo al Trato Debido a los Prisioneros de Guerra; y (4) Convenio de Ginebra relativo a la Protección Debida a las Personas Civiles en Tiempo de Guerra.
- **Protocolos de Ginebra:** Protocolo I: Protección de las víctimas de los conflictos armados internacionales; Protocolo II: Conflictos armados no internacionales; y Protocolo III: Aprobación de un signo distintivo adicional.
- **Derecho Internacional Humanitario consuetudinario:** El curso incluirá una sección sobre la importancia del derecho internacional consuetudinario (no escrito). El análisis centrará en cómo una norma/costumbre se considera consuetudinaria si refleja la práctica de un país y si existe la creencia en la comunidad internacional de que la práctica es obligatoria como cuestión de derecho.

Break: 11:15 a.m. -11:30 a.m.

III. Relación entre el Derecho de los Derechos Humanos, el DIH y el Derecho Penal Internacional

Hora: 11:30 a.m. – 12:10 p.m.

Profesora: Elizabeth Santalla Vargas
Investigadora, Universidad de Laiden, Países Bajos
Miembro, Grupo Latinoamericano de Estudios sobre Derecho Penal Internacional
Fundación Konrad Adenauer

Descripción: Este componente del curso abordará la intersección entre el derecho de los derechos humanos, el derecho internacional humanitario y el derecho penal internacional que, aunque tratan de cuestiones distintas, existen circunstancias en las que se aplican cada una de estas ramas dentro de un conflicto. Este análisis del curso centrará en la manera en cómo es ampliamente reconocido y aceptado que, durante un conflicto armado, ciertos derechos humanos pueden ser restringidos en circunstancias específicas y sólo en la medida que la situación lo exija, aunque también se reconoce la necesidad de proteger los derechos humanos durante un conflicto armado. Teniendo ello en mente, es importante subrayar que, durante los conflictos armados, los derechos humanos básicos de las poblaciones amparadas por las Convenciones de Ginebra siguen protegidos.

IV. El DIH dentro en el sistema Interamericano:

Hora: 12:10 p.m. – 12:30 p.m.

Profesor: John Wilson
Oficina de Derecho Internacional
Organización de los Estados Americanos

Descripción: Este componente del curso cubrirá la manera en la cual los órganos, organismos y entidades de la OEA aplican el DIH en sus respectivos campos y el impacto que estas labores tienen en la región.

Almuerzo: 12:30 p.m. – 2:00 p.m.

V. Normas de Derecho sobre las Personas y Objetos Protegidos

Hora: 2:00 p.m. – 2:45 p.m.

Profesor: Danilo González Ramírez
Representante Alterno
Misión Permanente del Costa Rica ante la OEA

Descripción: Este componente del curso proveerá un análisis de los tipos de personas protegidas, incluidos los civiles en general y, en particular, los desplazados internos; los heridos; los enfermos; los prisioneros de guerra; el personal médico y religioso; el personal de operaciones de socorro, y el personal de la defensa civil y los mediadores, entre otras. Asimismo, cubrirá los casos especiales sobre el patrimonio cultural, las instalaciones médicas militares, ambulancias, bienes civiles y otros objetos considerados protegidos durante los

conflictos armados. También examinará la necesidad de proteger a las personas privadas de su libertad en relación con un conflicto armado, incluyendo la protección contra trato inhumano, privación de las garantías judiciales y desaparición.

VI. Normas de Derecho sobre la Conducción de las Hostilidades

Hora: 2:45 p.m. – 3:30 p.m.

Profesor: Walter Rivera Alemán
Capitán de Navío, República de El Salvador
San Salvador, Ministerio de la Defensa Nacional

Descripción: Este componente del curso cubrirá la conducción de las operaciones militares en un conflicto armado, y las normas del derecho sobre la conducción de las hostilidades que restringen las opciones de métodos y medios de guerra que las partes de un conflicto armado estén autorizadas a usar. Cubrirá la prohibición de ataques directos contra objetivos y poblaciones civiles y los ataques indiscriminados, así como la obligación de adoptar medidas precautorias para evitar y reducir las bajas y los heridos civiles, así como el daño a objetos civiles. Examinará también la obligación fundamental de distinguir entre los objetivos militares y las personas y los objetos que no pueden ser atacados; el problema de la participación directa de civiles en las hostilidades; el dilema de la necesidad militar y las bajas y daños civiles; las precauciones en el ataque; y, la prohibición de ciertas armas y métodos de guerra.

Break 3:30 p.m. – 3:45 p.m.

VII. La aplicación del DIH en las Américas (Crímenes de Guerra)

Hora: 4:00 p.m. – 4:45 p.m.

Profesor: Romaric Ferraro
Asesor Jurídico
Delegación Regional México, América Central y el Caribe Hispanohablante
Comité Internacional de la Cruz Roja

Descripción: Este componente del curso cubrirá la adhesión al derecho internacional humanitario por parte de los Estados Miembros de la OEA al adoptar los distintos tratados que comprenden el DIH. Asimismo, cubrirá los esfuerzos que los Estados americanos han empeñado para implementar las obligaciones dispuestas en los tratados que han suscrito. Por otro lado cubrirá también la aplicación de los tratados a nivel nacional, en donde se observa que existe aún una diferencia sustancial entre los requisitos internacionales y su implementación, abordando esta diferencia con particular atención a las medidas nacionales encaminadas a la represión de los crímenes de guerra.

VIII. Palabras de Clausura

Hora: 4:45 p.m. – 5:00 p.m.

Emb. Osmar Chohfi
Presidente, Comisión de Asuntos Jurídicos y Políticos
Representante Permanente de Brasil

Yves Petermann
Director de Diplomacia Humanitaria
Comité Internacional de la Cruz Roja

Dante Negro
Director, Oficina de Derecho Internacional
Organización de los Estados Americanos

Entrega de certificados de participación: 5:00 p.m.– 5:30 p.m.

BIBLIOGRAFÍA SOBRE DERECHO INTERNACIONAL HUMANITARIO

La presente bibliografía pretende proporcionar algunas fuentes elementales que puedan servir como una orientación al lector que desee profundizar en el estudio del derecho internacional humanitario, o en algunos de sus temas específicos. Para referencias adicionales, véase además la página web del CICR: www.cicr.org.

Introducción al DIH

PRINCIPIOS BÁSICOS DE DERECHO INTERNACIONAL HUMANITARIO (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2005).

- Folleto que incluye una breve visión general del rol del Comité Internacional de la Cruz Roja como “guardián” del DIH
- Disponible también en francés e inglés

ELIZABETH SALMÓN, INTRODUCCIÓN AL DERECHO INTERNACIONAL HUMANITARIO (Comité Internacional de la Cruz Roja y Fondo Editorial de la Pontificia Universidad Católica del Perú, 2004).

- Una breve introducción a los principios fundamentales del DIH, incluyendo la aplicación del DIH a conflictos armados contemporáneos

PIETRO VERRI, DICCIONARIO DE DERECHO INTERNACIONAL DE LOS CONFLICTOS ARMADOS (Comité Internacional de la Cruz Roja, 1992).

- Diccionario que contiene los conceptos más importantes y comunes de las dos ramas del derecho internacional de los conflictos armados - *jus ad bellum* y *jus in bello*
- Disponible también en francés e inglés

PANORAMA 04 (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2004).

- Video que discute la importancia del DIH hoy en día al mismo tiempo que provee un panorama general del trabajo del CICR en el alivio del sufrimiento y la protección de las víctimas en conflictos armados
- Duración: 12 minutos
- Disponible también en francés e inglés

Convenios de Ginebra y Protocolos adicionales

NORMAS FUNDAMENTALES DE LOS CONVENIOS DE GINEBRA Y DE SUS PROTOCOLOS ADICIONALES (Comité Internacional de la Cruz Roja, 1983).

- Explica las disposiciones más importantes de los Convenios de Ginebra y de sus Protocolos adicionales en una manera simplificada y fácil de comprender
- Disponible también en francés, inglés y portugués

LOS CONVENIOS DE GINEBRA DEL 12 DE AGOSTO DE 1949 (Comité Internacional de la Cruz Roja, 1995).

- Textos completos de los Convenios de Ginebra, más once resoluciones aprobadas por la Conferencia Diplomática en 1949
- Disponible también en francés, inglés y portugués

HORACE SEIBT, COMPENDIUM OF CASE STUDIES OF INTERNATIONAL HUMANITARIAN LAW (International Committee of the Red Cross, 1994).

- Con la intención de ser utilizado junto con NORMAS FUNDAMENTALES DE LOS CONVENIOS DE GINEBRA Y DE SUS PROTOCOLOS ADICIONALES (véase *supra*), este libro proporciona una serie de ejercicios que requieren la aplicación de importantes normas del DIH

PROTOCOLOS ADICIONALES A LOS CONVENIOS DE GINEBRA DEL 12 DE AGOSTO DE 1949 (Comité Internacional de la Cruz Roja, 1996).

- Incluye los Protocolos Adicionales a los Convenios de Ginebra del 12 de agosto de 1949, las resoluciones de la Conferencia Diplomática de 1974-77, y extractos del acta final de la Conferencia Diplomática de 1974-77
- Disponible también en francés, inglés, portugués

Derecho de la protección de personas y bienes

ALAIN AESCHLIMANN, LA PROTECCIÓN DE LOS DETENIDOS: LA ACCIÓN DEL CICR TRAS LAS REJAS (Revista Internacional de la Cruz Roja, vol. 87, no. 857, 2005, en línea únicamente).

- Artículo que detalla la base legal e histórica de la posición y objetivos del CICR en la protección de los detenidos
- Disponible también en francés e inglés

MARIA THERESA DUTLI, JOANNA BOURKE MARTIGNONI, Y JULIE GAUDREAU (EDS.), PROTECCIÓN DE LOS BIENES CULTURALES EN CASO DE CONFLICTO ARMADO (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2002).

- Informe que identifica actividades tendientes a proteger la propiedad cultural a nivel nacional
- Disponible también en francés e inglés

PRIVADOS DE LIBERTAD (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2002).

- Folleto que provee información acerca de cómo el CICR evalúa y monitorea las condiciones de vida y el trato dado a los prisioneros durante su detención, incluyendo preocupaciones sobre la tortura, malos tratos, y desapariciones forzadas
- Disponible también en francés e inglés

Derecho de la conducción de hostilidades

RULES OF INTERNATIONAL HUMANITARIAN LAW AND OTHER RULES RELATING TO THE CONDUCT OF HOSTILITIES (International Committee for the Red Cross, 2005).

- Colección de tratados que regulan la conducción de las hostilidades
- Disponible también en francés

Derecho internacional humanitario consuetudinario

JEAN-MARIE HENCKAERTS Y LOUISE DOSWALD-BECK (EDS.), DERECHO INTERNACIONAL HUMANITARIO CONSUECUDINARIO (Comité Internacional de la Cruz Roja y Cambridge University Press, 2007).

- Resultado de un estudio de gran envergadura, esta publicación en dos volúmenes identifica normas consuetudinarias en derecho internacional humanitario, y tratados y prácticas de Estado relevantes a nivel mundial
- Disponible también en inglés, vol. 1 en francés

Armas pequeñas y ligeras

ALEXANDRA BOIVIN, MÁS ALLÁ DE LA COMPLICIDAD: EL DERECHO INTERNACIONAL Y LA TRANSFERENCIA DE ARMAS PEQUEÑAS Y LIGERAS (Revista Internacional de la Cruz Roja, vol. 87, no. 857, 2005, en línea únicamente)

- Artículo que analiza el proyecto de un tratado internacional destinado a regir las transferencias internacionales de armas pequeñas y ligeras
- Disponible también en francés e inglés

Familias separadas por conflictos armados u otras crisis humanitarias

DIRECTRICES GENERALES INTER-AGENCIALES SOBRE NIÑOS Y NIÑAS NO ACOMPAÑADOS Y SEPARADOS (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2004, en formato PDF en línea únicamente).

- Escrito en colaboración con el ACNUR, UNICEF, World Vision International, Save the Children UK, y el International Rescue Committee, este libro delinea los elementos necesarios para prevenir la separación durante una emergencia, y para la búsqueda y reunificación de familiares
- Disponible también en francés e inglés

EL RESTABLECIMIENTO DEL CONTACTO ENTRE FAMILIARES. GUÍA PARA USO DE LAS SOCIEDADES NACIONALES DE LA CRUZ ROJA Y DE LA MEDIA LUNA ROJA (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2001).

- Aunque dirigida a los miembros de las sociedades nacionales, este libro provee una guía para restablecer contacto entre familiares deshechos por la guerra, desastres naturales u otra emergencia de naturaleza humanitaria, e incluye la base legal para los servicios de búsqueda
- Disponible también en francés, inglés

EN ESPERA DE NOTICIAS (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2002).

- Folleto que detalla el trabajo del CICR en la reunificación de familias separadas durante conflictos armados
- Disponible también en francés e inglés

Serias violaciones del derecho internacional humanitario y crímenes de guerra

REPRESIÓN NACIONAL DE LAS VIOLACIONES DEL DERECHO INTERNACIONAL HUMANITARIO (SISTEMAS ROMANO-GERMÁNICOS) (Comité Internacional de la Cruz Roja, 2000).

- Contiene información sobre la implementación de mecanismos nacionales para reprimir violaciones al DIH en sistemas de derecho romano-germánicos. Incluye como casos de estudio las experiencias de Bélgica, Suiza, Alemania y España en la implementación de dichas medidas
- Disponible también en francés e inglés

OTRAS PUBLICACIONES DE LA OFICINA DE DERECHO INTERNACIONAL

Para más información, véase la siguiente dirección:

<http://www.oas.org/dil/esp/publicaciones.htm>



CURSO DE DERECHO INTERNACIONAL: Libro que reúne las ponencias de las clases dictadas anualmente en la ciudad de Río de Janeiro, Brasil. El Curso ha sido organizado desde el año 1974 por el Comité Jurídico Interamericano y la Secretaría General.



JORNADAS DE DERECHO INTERNACIONAL: La publicación sobre las Jornadas de Derecho Internacional se compone de los trabajos de los profesores que forman parte del encuentro organizado anualmente entre profesores de derecho internacional de toda la región.



SERIE TEMÁTICA: Libro que reedita los cursos dictados desde sus inicios en volúmenes independientes organizados en tres grandes temas: derecho internacional privado, sistema interamericano, y derecho internacional público general.

Esta publicación ha sido preparada y editada en la Oficina de Derecho Internacional del Departamento de Asuntos Jurídicos Internacionales de la OEA por Diego Moreno y John Wilson, con la colaboración de Martha Ramos y Francisco Montero, así como de Margarita Studemeister, del Comité Internacional de la Cruz Roja.

Copyright © 2007. Organización de los Estados Americanos / Comité Internacional de la Cruz Roja. Reservados todos los derechos.